



3. 7482 - Proposition de loi concernant le reboisement en milieu urbain

7483 - Proposition de loi instituant un dialogue citoyen permanent au Grand-Duché de Luxembourg

7484 - Proposition de loi

modifiant la loi du 30 juillet 2002 déterminant différentes mesures fiscales destinées à encourager la mise sur le marché et l'acquisition de terrains à bâtir et d'immeubles d'habitation, et portant modification :

1. de la loi modifiée du 29 mai 1906 sur les habitations à bon marché ;

2. de la loi modifiée du 16 octobre 1934 concernant l'évaluation des biens et valeurs ;

3. de la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu ;

4. de la loi modifiée du 12 février 1979 concernant la taxe sur la valeur ajoutée ;

5. de la loi modifiée du 6 décembre 1990 portant réforme de certaines dispositions en matière des impôts directs et indirects

7485 - Proposition de loi

1. modifiant la loi modifiée du 25 février 1979 concernant l'aide au logement

2. modifiant la loi du 24 avril 2017 portant réorganisation de l'établissement public nommé « Fonds du logement »

7486 - Proposition de loi portant modification d'une disposition en matière d'impôts directs

7487 - Proposition de loi modifiant la loi du 22 octobre 2008 portant promotion de l'habitat et création d'un pacte logement avec les communes

Déclarations de recevabilité

E weidere Punkt: An hirer Reunioun vum 17. Oktober 2019 huet sech d'Presidentekonferenz fir d'Recevabilitéit vu sechs Proposition-de-loien ausgeschwat. Et handelt sech ëm d'Proposition de loi 7482 iwwert de Reboisement en milieu urbain, déi den 9. Oktober vum Här Sven Clement deponéiert gouf, ëm d'Proposition de loi 7483 iwwert d'Afféiere vun engem Dialog mam Bierger, déi den 9. Oktober vum Här Sven Clement deponéiert gouf, ëm d'Proposition de loi 7484 iwwer eng Rei fiskal Mesuren am Beräich vum Wunnengsmaat, déi den 9. Oktober vum Här Marc Lies deponéiert gouf, ëm d'Proposition de loi 7485 iwwer eng Ofännerung vum Steiergesetz, déi den 9. Oktober vum Här Marc Lies deponéiert gouf, a schliisslech ëm d'Proposition de loi 7487, eng Ofännerung vum Gesetz iwwert de Pacte Logement, déi den 9. Oktober vum Här Marc Lies deponéiert gouf.

Schléisst d'Chamber sech de Virschléi vun der Presidentekonferenz un, d'Proposition-de-loie 7482, 7483, 7484, 7485, 7486 a 7487 als recevable ze erklären?

(Assentiment)

Et ass also esou decidéiert.

(La proposition de loi n° 7482 est renvoyée à la Commission de l'Environnement, du Climat, de l'Énergie et de l'Aménagement du territoire. La proposition de loi n° 7483 est renvoyée à la Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle. Les propositions de loi n° 7484, n° 7485, n° 7486 et n° 7487 sont renvoyées à la Commission du Logement.)

4. Ordre du jour

Den Ordre du jour, esou wéi d'Presidentekonferenz e virschléit, ass lech zougestallt ginn. Ass d'Chamber mat dësem Ordre du jour averstanen?

(Assentiment)

Dann ass et esou decidéiert.

5. Vérification des pouvoirs et assermentation d'un nouveau membre de la Chambre des Députés

Mir huelen haut en neie Member an d'Chamber op. Duerch Arrêté grand-ducal vum 11. Oktober 2019 ass den Här Henri Kox an d'Regierung genannt ginn. Wéinst der Inkompatibilitéit vum Deputéiertemandat mat deem vum Regierungsmember, wéi am Artikel 54 (1) vun der Verfassung festgehalen ass, kann den Här Henri Kox säin Deputéiertemandat net weiderfeieren.

Plusieurs voix.- Ooh!

M. Fernand Etgen, Président.- Esou wéi den Artikel 167 vum Wahlgesetz et virgesäit, muss deemno e Suppleant op der Lëscht vun der Partei vun deene Gréngen aus dem Wahlbezirk Osten dozou opgeruff ginn, fir dat Mandat, wat fräi gouf, weiderzeféieren.

D'Kommissioun fir d'Iwwerpräiung vun de Pouvoiren huet eng Reiefolleg vun de Suppleantë festgeluecht, déi den 30. Oktober 2018 vun der Chamber ugeholl ginn ass. Dës Reiefolleg no ass den éischte Suppleant d'Madamm Chantal Gary.

Esou wéi den Artikel 6 (3) vum Chambersreglement et virgesäit, ass et d'Chamber, déi d'Gültegkeet vun de Pouvoiren vum Suppleant kontrolléiert, am Fall wou keng Zweifel a keng Contestatiounen, wat d'Wielbarkeet vum Suppleant oder wat d'Inkompatibilitäten duerch Verwandtschaft oder duerch Bestietnis ugeet, bestinn.

Den zweeten Alinea vum Artikel 6 (3) preziséiert och nach, datt d'Kommissioun fir d'Iwwerpräiung vun de Pouvoiren nëmmen da muss zesummekommen, wann et esou Zweifel oder Contestatiounen géife ginn.

D'Artikele 6 (2) an 3 (1) vun eise Reglement sinn agehale ginn, andeems d'Madamm Chantal Gary virum 19. Oktober 2019 (veuillez lire : 18. Oktober 2019) um 18.00 Auer, also véier Deeg virun dëser Sitzung, folgend Piëcen ofginn huet:

- eng Kopie vun hirer Carte d'identité, fir ze bewisen, datt si Lëtzebuergerin ass an 18 Joer huet;

- e Certificat de résidence, fir ze bewisen, datt si am Grand-Duché leeft, souwéi

- eng Deklaratioun op d'Éier, datt keng Inkompatibilitäten duerch Verwandtschaft oder Bestietnis bestinn. Mat dëser Deklaratioun erkläert si, datt si net Famill am éischte Grad oder am zweete Grad mat engem Deputéierten ass, net mat engem aneren Deputéierten bestuet ass an net iwwer Bestietnis mat engem aneren Deputéierten am éischten oder am zweete Grad Famill ass.

(Interruption par M. Alex Bodry)

Mat der Awëllegung vun der Madamm Chantal Gary huet de Parquet général der Chamber d'Konklusiounen iwwert déi fënnf Konditiounen, wat d'Wielbarkeet ugeet, matgedeelt. De Parquet général huet ënnersicht, datt d'Madamm Chantal Gary hir zivill a politesch Rechte besetzt, zu kenger krimineller Strof verurteilt gouf, net strofgerichtlich duerch eng Verurteilung hiert Wahlrecht verluer huet, net duerch eng Verurteilung hir Wielbarkeet verluer huet an net ënner Momperschaft steet.

Et ergëtt sech aus de genaue Kontrollen op deene gesamte Piëcen, datt:

a) d'Madamm Chantal Gary d'Konditiounen, wat d'Wielbarkeet ugeet, erfëllt, esou wéi se an den Artikelen 52 an 53 vun der Verfassung an an den Artikelen 127 an 128 vum Wahlgesetz virgesi sinn;

b) d'Madamm Chantal Gary vu kenger Inkompatibilitéit duerch Verwandtschaft oder Bestietnis beträff ass, esou wéi et am Artikel 131 vum Wahlgesetz steet.

D'Pouvoir vum der Madamm Chantal Gary sinn deemno gültig.

Ass d'Chamber mat dëser Konklusioun averstanen?

(Assentiment)

Et ass also esou decidéiert.

Dir kënnt wannechgelift d'Madamm Gary erakomme loossen.

Madamm Gary, ech bieden lech, den Eed ze leeschten, esou wéi et am Artikel 57 vun der Constitutioun virgesinn ass, an dee folgende Wortlaut huet: « Je jure fidélité au Grand-Duc, obéissance à la Constitution et aux lois de l'État. »

Hieft wannechgelift déi riets Hand a sot no mir: « Je le jure. »

Mme Chantal Gary (déi gréng).- Je le jure.

M. Fernand Etgen, Président.- Ech ginn lech Akt vum Eed vun der Madamm Chantal Gary. Madamm Gary, Dir sidd elo zum Member vun der Chamber proklaméiert. Meng Felicitatiounen!

Mme Chantal Gary (déi gréng).- Merci.

M. Fernand Etgen, Président.- An ech ginn lech direkt d'Wuert.

(Applaudissements)

Mme Chantal Gary (déi gréng).- Här President, léif Dammen, léif Hären, ech sinn immens houfreg drop, haut hei fir déi gréng stoen ze dierfen an Nofolgerin vum Henri Kox ze sinn. Ech sinn inspiréiert gi vun enger grousser, couragéierter a virun allem enger häerzlecher Fra, an zwar vu menger Bomi. Scho vu Klengem u sinn ech geléiert ginn, wat et heescht, op seng Ëmwelt opzepassen, se ze respektéieren a virun allem awer och se wäertzschätzen.

Ech hat d'Chance, an enger grousser, an enger immens engagierter Famill opzewuessen, wou ech geléiert gouf a virgelieft krut, wat et heescht, mat Éiergäiz, mat Ausdauer, mat Courage a mat Stolz eppes ze erreechen, an dat ganz egal, ob een e Mann oder eng Fra ass.

Meng Passioun fir d'Natur, fir d'Ëmwelt a fir d'Interaktioun tëschent Mënsch a Raum huet mech zu mengem Studium vun der Geografie gefouert. A just fir eng Kéier kuerz op de Klischee anzegoen: Neen, an der Geografie léiert een net just d'Haaptstied vun de Länner auswenneg, mee et ass nach vill, vill méi.

(Hilarité)

Et geet vun der Ekologie iwwer Soziologie, iwwer Urbanismus, Stad- a Regionalfuerschung, Entwécklungsfuerschung an, an, an. An dat Faszinantst un där ganzer Saach ass: Alles hänkt zesummen. Et ass eent. Dat heescht, et ass eent vun deem aneren ofhängeg, dat heescht, et léiert een, vum lokale bis op de globalen Niveau d'Ofhängegkeete vuneneen ze gesinn. A genau dowéinst weess ech, datt een och mat kleng Schrëtt, mat ganz kleng Schrëtt Grousses erreeche kann.

Weiderhin hat ech als Geograf déi grouss Chance, vill verschidde Länner ze besichen, divers Liewensraum, Mënschen, Kulturen, landwirtschaftlech Ubautechniken, Mentalitéiten kennenzeléieren. An dat, wat sech an all deenen Erfahrungen erausgefiltert huet, ass, datt sech meng Grondastellung bestätegt huet, an zwar datt et liewesnoutwendeg ass fir Mënsch, Natur an Déier, datt een op seng Ëmwelt oppasst a se net verknascht.

No mengem Studium hunn ech zwee Joer bei Fairtrade Lëtzebuerg geschafft, enger ONG, déi haaptsächlech Sensibiliséierungsaarbecht leescht. Just ganz kuerz: De fairen Handel setzt sech eebe fir fair Aarbechtskonditiounen bei de Baueren a bei de Produzenten am globale Süden an. Mee et geet net just ëm d'Landwirtschaft, och Konfliktmineralien an d'Textilindustrie si riseg Theemen an deem Beräich. Mee och hei am Land sollen a musse gerecht Aarbechtskonditiounen gi sinn.

No mengen zwee Joer bei Fairtrade Lëtzebuerg sinn ech bei de Verkéiersverbond komm. Hei hunn ech haaptsächlech Mobilitéitspläng fir Entrepreneuren ausgeschafft, wou ech dann och elo bei engem vu mengen éischte Kärtheeme sinn, an deem ech mech an Zukunft engagéiere wäert, der Mobilitéit, engem groussen a wichtege Sujet hei am Land.

Ech wëll just kuerz drop agoen, wéi ee sech eng modern Mobilitéit haut an eisen Zäite virstelle kann, an zwar schwätzen ech vun engem multimodale Mobilitéitsverhalen. Dat heescht net, datt ee keen Auto méi huelen dierf, mee dat heescht, datt een eng gewësse Flexibilitéit muss entgéintbréngen, esou wéi een dat deelweis scho bei ville Jonke gesäit, déi aus dem Ausland nees heemkommen a gewinnt sinn, hiert Mobilitéitsverhalen hirem Alldag unzepassen. Et heescht näamlech genau dat: säi Mobilitéitsverhale sengem Alldag respektiv senger aktueller Situatioun upassen.

Dat heescht, wann ech d'Méiglechkeet hunn, de Vëlo, de Bus, den Zuch ze huelen oder Co-voiturage ze maachen, da maachen ech dat och. Mee wann ech d'Méiglechkeet net hunn, dann huelen ech den Auto. Mee dat ka jo och vun Dag zu Dag a vu Situatioun zu Situatioun variéieren. Dorëms geet et. An natierlech mussen, fir dës Flexibilitéit och méiglech ze maachen, attraktiv Alternative gi sinn. Dat ass kloer.

E weideren Dossier, an deem ech mech investéiere wäert, dat ass den Dossier vun der Agriculture an der Viticulture, e Sujet, dee mir perséinlech immens um Häerz läit. Wéi ech virun erwänt hunn, sinn ech als Geograf scho vill gereest, an esou kënnt et, datt ech am Beräich vun der Landwirtschaft e Benevolat, e

Stage respektiv eng Studierees am Burkina Faso, a Brasilien an am Peru gemaach hunn. Meng Erfahrungen heibäi gi vun der nohalteger Subsistenzwirtschaft iwwer Bioplantagë fir den Export bis zur brasilianescher Agrardekadenz. An och hei ass mäin Haaptmessage, datt eis Landwirtschaft respektiv eise Wäibau mussen op eng nohalteg Aart a Weis bewirtschaft ginn, well mer just esou gutt, gesond a qualitativ héichwäerteg Produite garantéiere kënnen.

Ech kommen aus dem Eenzel-, awer och aus dem Equipport. A fir datt eng Equipp anstänneg funktionéiert, brauch ee ganz verschidde Charakteren. Et brauch een en Teamleader, et brauch een e Séieren, et brauch een e Rouegen, deen awer genau am richtege Moment seng Aktioun bréngt, et brauch een en Impulsiven. An ech, ech sinn dee Gedëllege mat der laanger Ausdauer. A genau déi Charakterzich wäerte sech och hei a menger Aarbecht als Deputéierten zrëckspigelen.

Wann Der mer nach e leschte Saz erlaabt, léif Dammen, léif Hären, wat ech immens wichteg fannen ze soen: Net just Politik muss a soll eppes bewierken, mee jidderee soll sech besosst sinn, datt all eenzel Persoun, egal wéi kleng oder grouss, wéi al oder jonk, eppes bewierke kann, agéiere kann, Responsabilitäten iwwerhuele kann an esou Grousses bewierke kann.

Ech soen lech villmools Merci fir d'Nolauschteren. Merci.

Plusieurs voix.- Très bien !

(Applaudissements)

Mme Chantal Gary (déi gréng).- Merci.

M. Fernand Etgen, Président.- Merci villmools, Madamm Gary.

6. Changements de composition des commissions parlementaires

Wat d'Zesummesetzung vun de parlamentaresche Kommissiounen ubelaangt, hunn ech folgend Ofännerunge matgedeelt kritt:

An der Commission des Comptes ersetzt d'Madamm Chantal Gary den Här Marc Hansen.

An der Commission des Pétitions ersetzt d'Madamm Chantal Gary den Här Carlo Back.

An der Commission des Affaires intérieures et de l'Égalité entre les femmes et les hommes ersetzt d'Madamm Chantal Gary d'Madamm Djuna Bernard fir de Volet „Égalité entre les femmes et les hommes“.

An der Commission de la Santé et des Sports ersetzt d'Madamm Chantal Gary d'Madamm Stéphanie Empain fir de Volet „Sports“.

An der Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural ersetzt d'Madamm Chantal Gary d'Madamm Stéphanie Empain.

An der Commission des Classes moyennes et du Tourisme ersetzt d'Madamm Chantal Gary den Här Carlo Back.

An der Commission de la Mobilité et des Travaux publics ersetzt d'Madamm Chantal Gary den Här François Benoy.

A schliisslech an der Commission de la Famille et de l'Intégration ersetzt d'Madamm Chantal Gary den Här Marc Hansen.

Ass d'Chamber mat dësen Ännerungen averstanen?

(Assentiment)

Et ass also esou decidéiert.

7. Changement de composition d'une délégation parlementaire luxembourgeoise auprès d'une assemblée internationale

D'Fraktioun vun deene Grénge proposéiert folgend Ännerung: Fir d'Zesummesetzung vun der Délégation auprès de la Conférence des organes spécialisés dans les affaires communautaires, der COSAC, ersetzt d'Madamm Chantal Gary d'Madamm Djuna Bernard.

Ass d'Chamber mat dëser Ännerung averstanen?

(Assentiment)

Dann ass et esou decidéiert.

8. Heure de questions au Gouvernement

Haut de Mëtteg huet d'Chamber eng Froestonn un d'Regierung. Laut Artikel 86 vum Chambersreglement huet den Deputéierten zwou Minutten Zäit, fir seng Fro virzedroen, an d'Regierung huet véier Minutten Zäit, fir drop